

A BIZOTTSÁG 975/2006/EK RENDELETE

(2006. június 29.)

az egyes vajfélékre nyújtott export-visszatérítésekre vonatkozó folyamatos pályázati felhívás megnyitásáról szóló 581/2004/EK rendelet és a sovány tejporra nyújtott export-visszatérítésekre vonatkozó folyamatos pályázati felhívás megnyitásáról szóló 582/2004/EK rendelet módosításáról

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

(4) Az e rendeletben előírt intézkedések összhangban vannak a Tej- és Tejtermékpiaci Irányítóbizottság véleményével,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

tekintettel a tej- és tejtermékpiac közös szervezéséről szóló, 1999. május 17-i 1255/1999/EK tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 31. cikke (3) bekezdésének b) pontjára és (14) bekezdésére,

Az 581/2004/EK rendelet 1. cikke (1) bekezdése második albekezdésének helyébe a következő szöveg lép:

mivel:

„Az első albekezdésben említett termékeket bármely rendeltetési helyre történő kivitelre szánják az Amerikai Egyesült Államok, Andorra, Bulgária, Ceuta és Melilla, Gibraltár, Románia és Vatikánváros kivételével.”

2. cikk

(1) Az 581/2004/EK bizottsági rendelet ⁽²⁾ 1. cikkének (1) bekezdése és az 582/2004/EK bizottsági rendelet ⁽³⁾ 1. cikkének (1) bekezdése szerint egyes rendeltetési helyek ki vannak zárva az export-visszatérítésekből.

Az 582/2004/EK rendelet 1. cikke (1) bekezdésének helyébe a következő szöveg lép:

(2) A tej és tejtermékek export-visszatérítésének megállapításáról szóló, 2006. május 24-i 786/2006/EK bizottsági rendelet ⁽⁴⁾ 2006. május 25-től Bulgáriát és Romániát az L 20 és L 21 rendeltetési hely szerinti zónába sorolta, amelyek vonatkozásában export-visszatérítés nem igényelhető. Ezért Bulgáriát és Romániát az 581/2004/EK rendelet értelmében meghatározott export-visszatérítésekből, illetve Romániát az 582/2004/EK rendeletben meghatározott export-visszatérítésekből ki kell zárni.

„(1) Folyamatos pályázati eljárás indul a 3846/87/EGK bizottsági rendelet ^(*) I. mellékletének 9. szakaszában említett, az ex 0402 10 19 9000 termékkód alá tartozó, legalább 25 kilogramm nettó tömegű zsákokba csomagolt, legfeljebb 0,5 tömegszázalék nem tej eredetű adalékanyagot tartalmazó olyan sovány tejporra nyújtott export-visszatérítések meghatározása érdekében, amelyet bármely rendeltetési helyre történő kivitelre szántak az Amerikai Egyesült Államok, Andorra, Bulgária, Ceuta és Melilla, Gibraltár, Románia és Vatikánváros kivételével.

(*) HL L 366., 1987.12.24., 1. o.”

(3) Az 581/2004/EK és az 582/2004/EK rendeletet ennek megfelelően módosítani kell.

3. cikk

⁽¹⁾ HL L 160., 1999.6.26., 48. o. A legutóbb az 1913/2005/EK rendelettel (HL L 307., 2005.11.25., 2. o.) módosított rendelet.

⁽²⁾ HL L 90., 2004.3.27., 64. o. A legutóbb a 409/2006/EK rendelettel (HL L 71., 2006.3.10., 5. o.) módosított rendelet.

⁽³⁾ HL L 90., 2004.3.27., 67. o. A legutóbb a 409/2006/EK rendelettel módosított rendelet.

⁽⁴⁾ HL L 138., 2006.5.25., 10. o.

Ez a rendelet az Európai Unió Hivatalos Lapjában való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2006. július 4-től kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2006. június 29-én.

a Bizottság részéről
Mariann FISCHER BOEL
a Bizottság tagja
